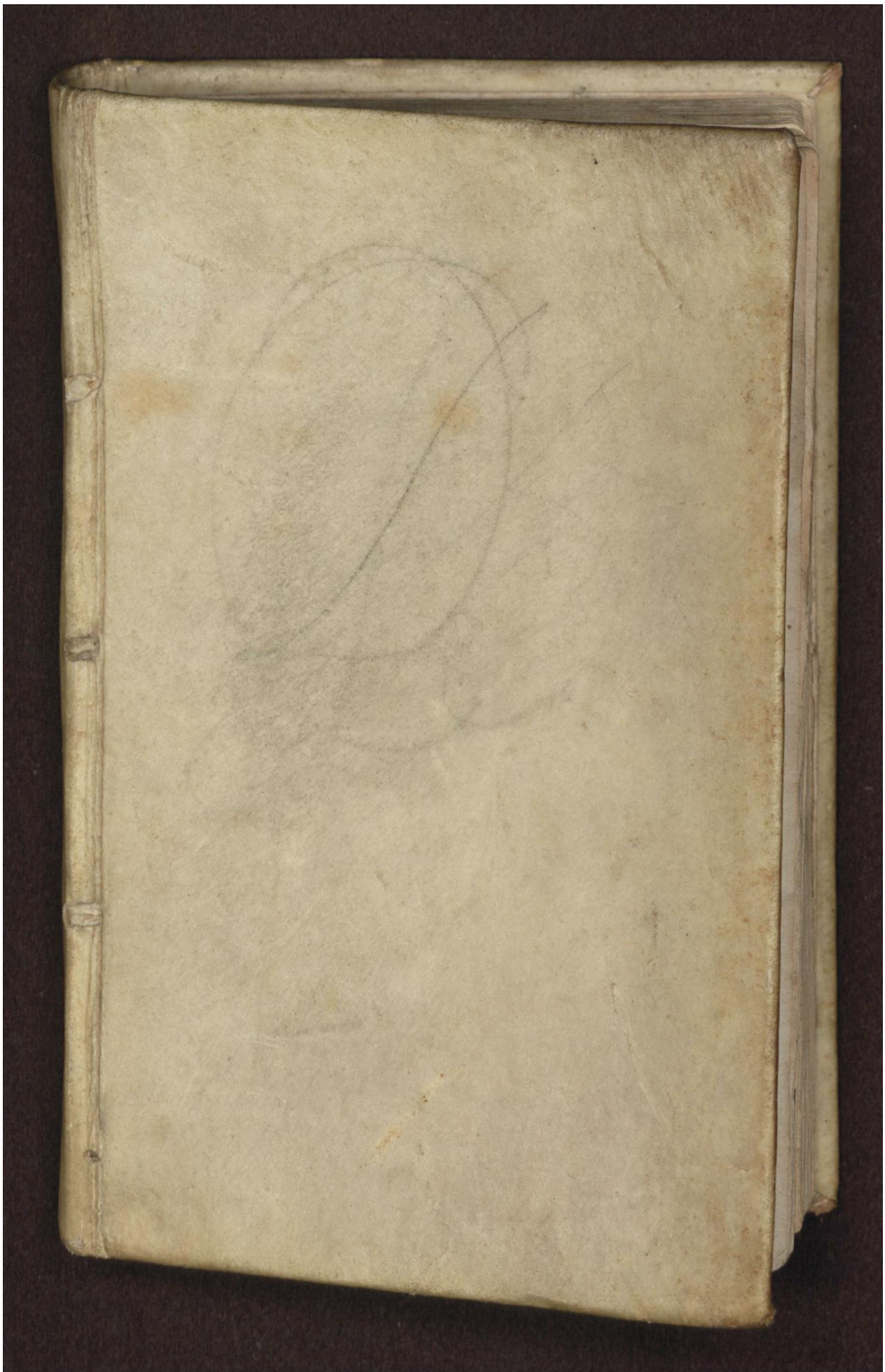
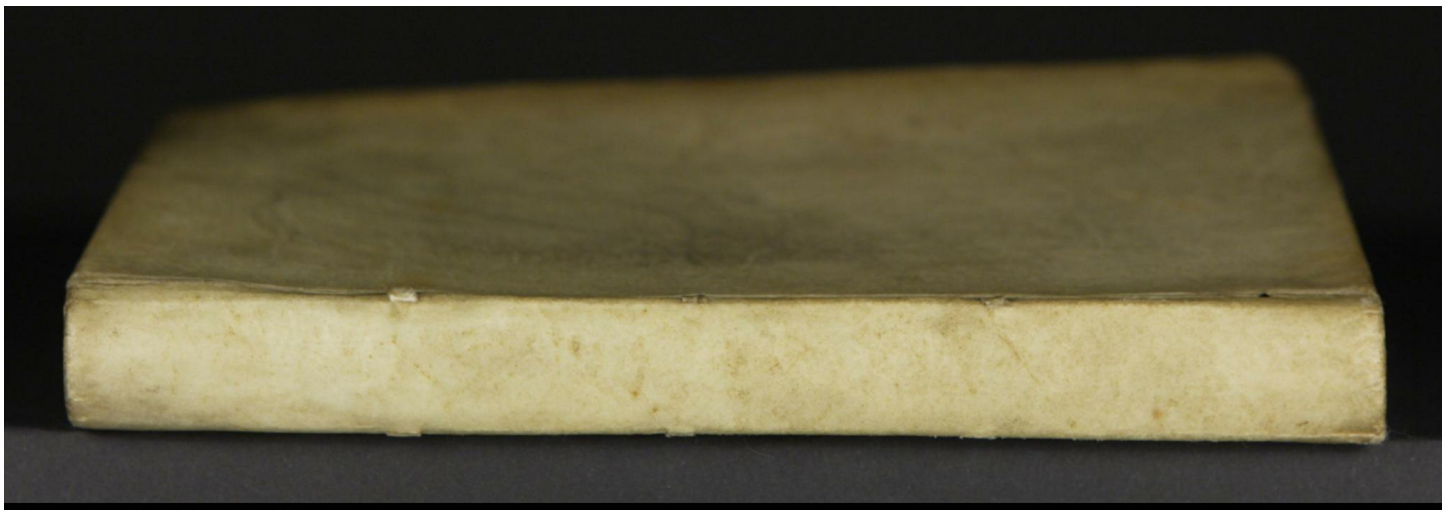
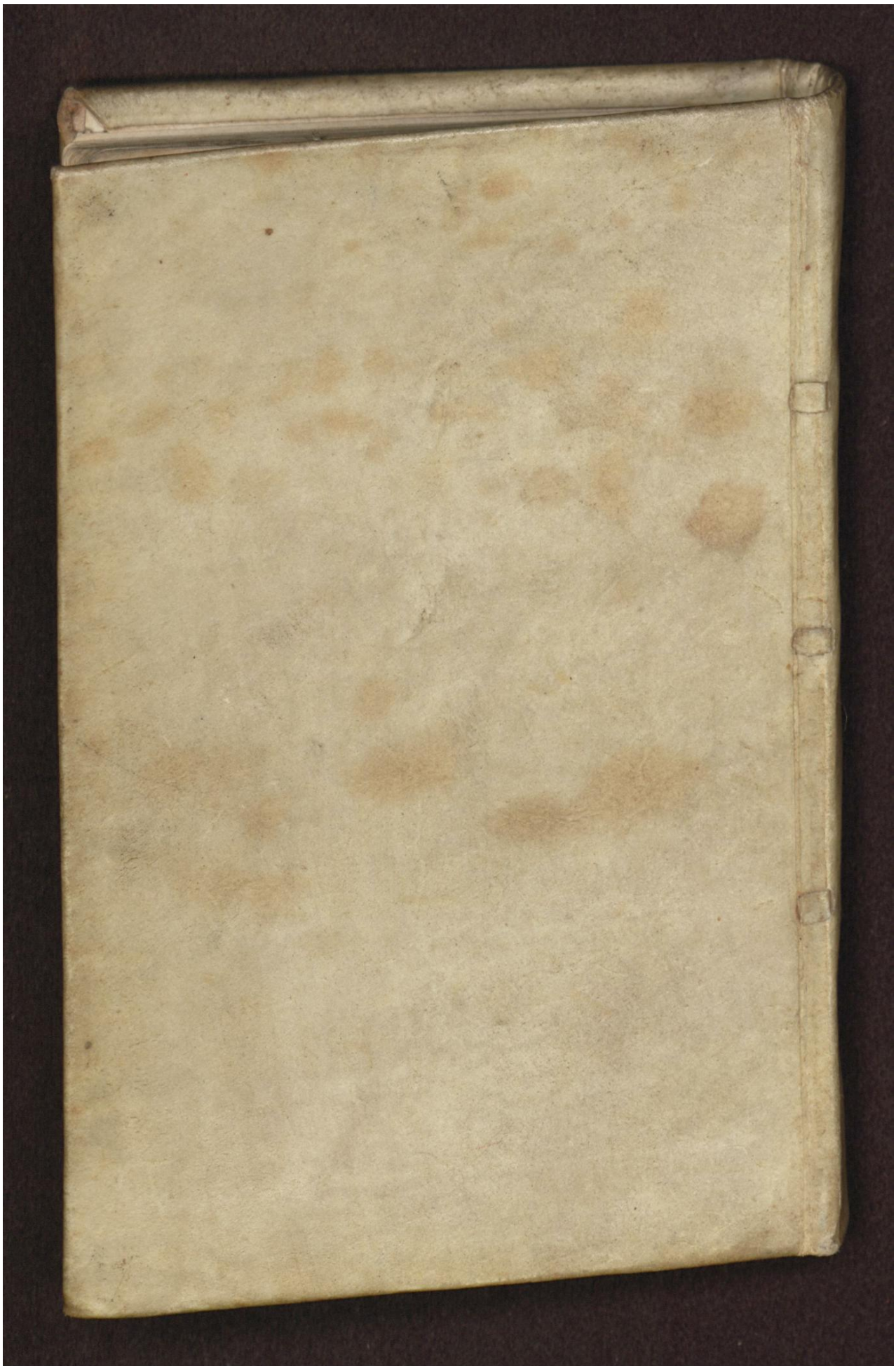


Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

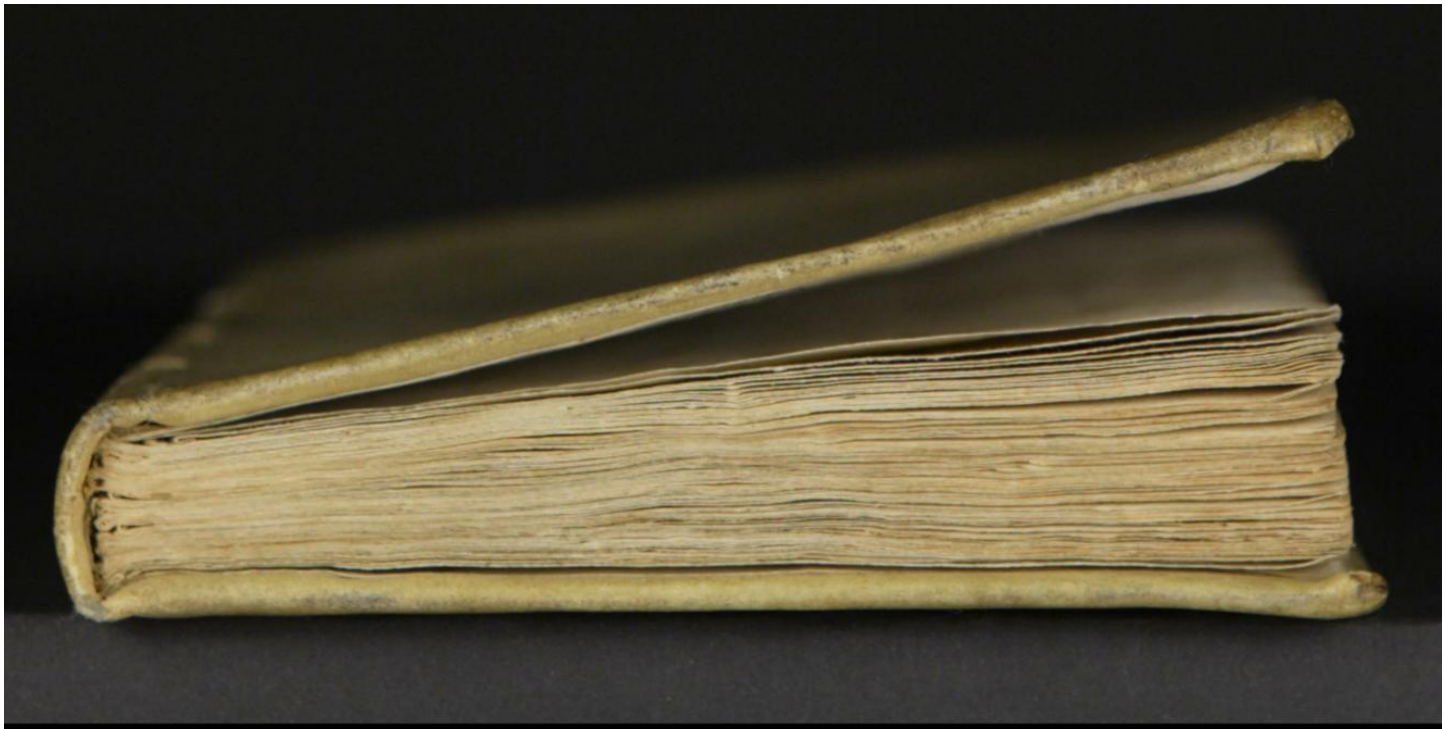


Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]



Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]



Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

En Wijsa/

om thenna Werl-

dennes fåfengeligheet

och wståndigheet.

Och huru man kan trö-

sta sigh ther emoot/ medh

Exempler vthaff

then helgha

Scrifft.

1583.

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

1.

MIgh tyckes at Werlden hon är vnderligh/
Hon haffuer så mykit at skenckia/
Medh sorg och bekymer bådhe falsk och swick
Wil man thet rett betenckia/
Hon må wel liknas wedh een Jiss/
Ther man kan snarligh på falla/
Hwem ther på bygger han är icke wijs/
Han bliffuer beswicken medh alla.

2.

O ewighe Gudh tu styrck mijn Troo/
Mitt Kors talmodeligh at bära/
Ty här är hwarcken hwila eller roo/
Mådhan wij j Werlden äre/
Wij må wel sucka och ropa til Gudh/
Och honom aff Hiertat åkalla/
Ty han är bådhe mild och godh/
Han hielpar och styrcker oss alla.

3.

Jagh kan thet kenna både tijdh och stund/
At Gudh är altijdh til stedhes/
Han hielpar aff Nådhe och store Miskund/
Thet är mijn största glädie/
Ty han sågher kommer alla til migh/
Som bedröffuadhe och sorgfulle äre/

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

Jagh wil idher tröſta och wederqwecka/
Ty iagh är Gudh idher HERra.

4.

Then tijdh miſn ſorg hon war aldra ſtörſt/
Mitt hiertа war j wee och wåndha/
Doch kam Gudh migh til hielp och tröſt/
Förlöſſadhe migh arme Fånge/
Som han giordhe mz then gudeligha Man/
Som wij plägha Joſeph at kalla/
Gudh förde honom genom Egypti Land/
Så hielpar Gudh ſine Börn alla.

5.

Allå the dagher iagh leffua må/
Kan iagh eyſäya til endha/
Hurudhes Gudh nådheligha til migh ſägh/
Ther iagh war ganſka ålendel/
Som han giordhe widh Eliſabeth/
Thet war en fattigh Quinna/
Gudh håller wiſt hwadh han haffuer ſagt/
Thet må wij dageligh beſinna.

6.

Jtt ångerfult hiertа aff ſorgh och wee/
Som David monde beſkriffua/
Wil Gudh aff ſin ſtora Nådhe til ſee/
Wil man j Troonne bliffua/

Han

Han wil doch ey annat haffua til lön/
Som Scrifften monde oss lära/
Än itt ödmiukt Hierta och gudheligh Bön/
Ty prisa wij honom och ähre.

7.

Jagh rädher idher alla medh ganska flijt/
Bädhe Man och Quinna/
Til Gudh setter j alla idher lijt/
Så kunnen j öffuerwinna/
Then stora bedröffuelse j Werlden är/
Som wij för Syndene skulle bära/
Gudh näpser them han haffuer kär/
Och wil them nädheligh wara.

8.

JEsus Christus bädhe Gudh och Man/
Wär Brödher lät han sigh kalla/
Synden och Döden han öffuer wan/
Ther medh han förlöste oss alla/
Från Helffuetes pine och ewigh dödh/
Som Adam monde förwerffua/
Ther han Gudz Budh j Paradijs brödh/
Genom Christum wij Liffuet skulle arffua.

9.

Wij skulle doch alla medh Jesum Christ/
J Korffens twång wara lika/

Om wij skulle åronnes Krona få wist/
Medh honom j Himmelrijket/
Apostlarnes Ord och saligha Ordh/
Låre oss thet rätt begrunna/
Medh modhgång och bedröffuelse stor/
Til Guds Rika skulle wij stunda.

10.

Om hwar Man wille betencka then tijdh/
Når Christus kommer och dömar/
J Guds frucht tå skulle hwar leffua medh flijt
Talmodighedh icke förglömma/
Tå stodh man wel aff Synd och Last/
Som Döden haffuer medh at fara/
Och icke tröfsta på thenna Werldh så fast/
Som många (ty wår) monde göra.

11.

Bröder och Systrar äre wij alla/
Widhe fattighe och så rike/
Når Gudh wil oss aff Werlden kalla/
Tå blijffua wij alla like/
Hwar är dogh thet präll och stora högmodh
Som wij oss dagligha wthi wenda/
Ther til Girighet then onda rodh/
Thet haffuer alt på een enda.

Sammin/

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

12.

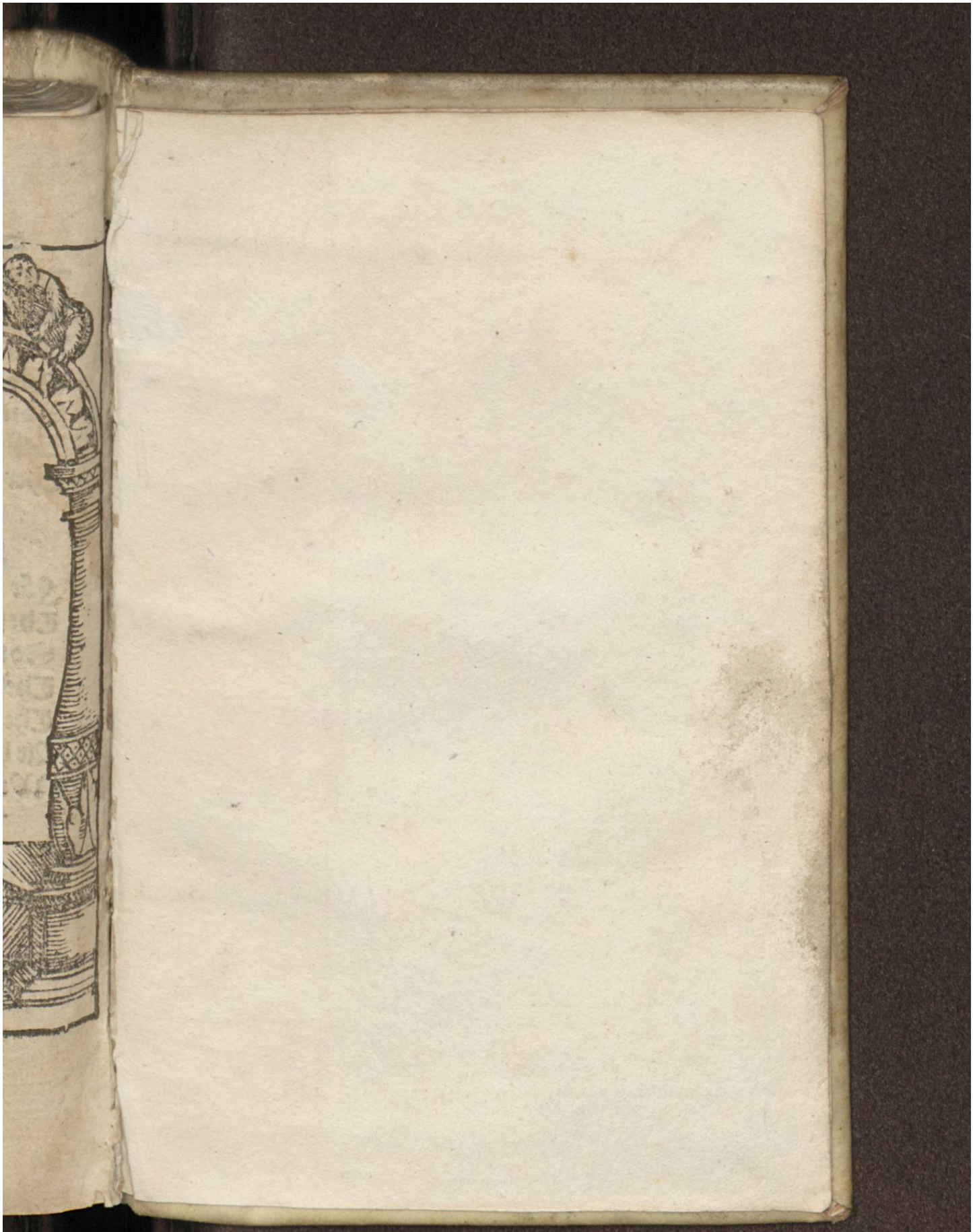
Sanningenes Anda bewar migh nu/
I Troonne bliffua til enda/
At wij kunne bådhe medh Hierta och Mun/
Wårt sinne ifrå Werldenne wenda/
Och bliffua hos Christum wår Frelsarman/
Som år wår Gudh och Herra/
Besittia medh honom wårt Fådernes Land/
Ther år så lustigh at wara.

13.

Loff ära ware Gudh j ewigheet/
För sin Gudhdomeligh Nådha/
Theslikes hans Son j ewigh tijdh/
Som oss haffuer frelst vthaff wådha/
Then heligha Anda lika så/
Thet bidie wij alle samman/
At han wil troligbe medh oss stå/
Wij siunge aff Hiertat/ Amen.

FINIS.

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]



Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]

Early European Books, Copyright © 2012 ProQuest LLC.
Images reproduced by courtesy of The Royal Library, Copenhagen.
LN bis 71 [35,-139 8°]